

บทบาทหน้าที่และความ
รับผิดชอบของ
คณะกรรมการมูลนิธิสโมสร

Roles & Responsibilities of Club Foundation Committee

อน.พัชรา พูลโภคผล

ประธานคณะกรรมการมูลนิธิภาค



การอบรมนี้ใช้เวลา 40 นาที

It will take 40 minutes for this session



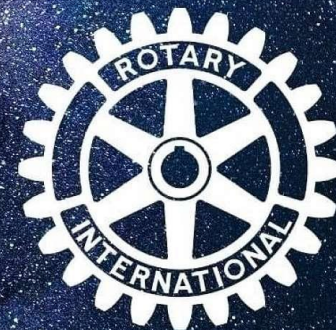
วัตถุประสงค์การเรียนรู้ (Learning Objectives)

- เรียนรู้และเข้าใจบทบาทและหน้าที่ ความรับผิดชอบของ คณะกรรมการมูลนิธิสโมสร
- เพื่อทราบแนวทางการส่งเสริม มูลนิธิโรตารี
- เตรียมการสำหรับการทำงานเพื่อให้ เป็นไปตามแผนกลยุทธ์และ เป้าหมายของสโมสร
- To learn and understand roles & responsibilities of Club Foundation Committee
- To know ways to promote The Rotary Foundation
- Prepare for working in accordance with Club's strategies and goals

หน้าที่หลักของคณะกรรมการ
มูลนิธิสโมสรมีอะไรบ้าง?

**What is the major
responsibility of Club
Foundation Committee?**

The
Rotary
Foundation



Transforming your gifts into service
projects that change lives both
close to home and
around our world

www.rotary.org

บทบาทของคณะกรรมการมูลนิธิสโมสร (Roles of Club Rotary Foundation Committee)

นอกจากการสร้างแรงบันดาลใจเพื่อการบริจาคให้มูลนิธิและมีส่วนร่วมในโปรแกรมของมูลนิธิโรตารีแล้ว มีบทบาทอื่นๆคือ:

☐ ส่งเสริมสนับสนุน (Grants) และกิจกรรมของมูลนิธิและช่วยให้สมาชิกมีส่วนร่วม

Primary responsibility as part of club's Rotary Foundation committee is to inspire club members to give to the Foundation and participate in its programs. Also include:

☐ Promoting Foundation grants and activities and helping members take part



- ❑ ดำเนินโปรแกรมสโมสรที่เน้นถึงความสำคัญของมูลนิธิอันจะสร้างแรงบันดาลใจอย่างน้อยปีละ 4 ครั้ง
- ❑ มีส่วนร่วมในการสัมมนาการจัดการทุนสนับสนุนเพื่อเป็นหลักประกันว่าสโมสรมีคุณสมบัติขอรับ ทุนสนับสนุนของมูลนิธิโรตารี
- ❑ Conducting at least four motivational Foundation-focused club programs a year
- ❑ Participating in the grant management seminar to ensure that your club qualifies for Rotary Foundation grants



- ☐ ควบคุมดูแลกระบวนการทำให้มีคุณสมบัติสำหรับทุนสนับสนุน
- ☐ สร้างแรงบันดาลใจแก่สมาชิกสโมสรเพื่อการบริจาคให้มูลนิธิโรตารี
- ☐ ทำงานกับเหรัญญิกสโมสรเพื่อจัดการเงินทุนสนับสนุนของมูลนิธิที่สโมสรได้รับ

- ☐ Overseeing the grants qualification process
- ☐ Motivating club members to give to The Rotary Foundation
- ☐ Working with the club treasurer to manage any Foundation grant funds the club receives



- ☐ ช่วยเหรียญกสิโมสรในการสงเงินบริจาคให้มูลนิธิในทันทีและถูกต้อง
- ☐ ทำงานร่วมกับประธานบริการระหว่างประเทศของภาคและคณะกรรมการโครงการบำเพ็ญประโยชน์ของ ภาคเพื่อพัฒนาและให้ทุนแก่โครงการต่าง ๆ
- ☐ ส่งเสริมประสบการณ์ของสมาชิกโดยการเสนอโอกาสในการมีส่วนร่วมในการบำเพ็ญประโยชน์ที่มีความหมาย
- ☐ Helping the club treasurer submit donations to the Foundation promptly and accurately
- ☐ Collaborating with your district's international service chair and service projects committee to develop and fund projects
- ☐ Enhancing members' experience by offering them an opportunity to participate in meaningful service



- ❑ ประชุมกับคณะกรรมการมูลนิธิสโมสรปีก่อนหน้าที่กำลังจะหมดวาระ เพื่อทบทวนแผนกลยุทธ์และเป้าหมายของสโมสรที่เกี่ยวกับคณะกรรมการ
- ❑ ตรวจสอบให้มั่นใจว่าคณะกรรมการที่จะเข้ามารับตำแหน่งเข้าใจสามารถอธิบายถึงโครงการและกิจกรรมของมูลนิธิให้แก่สมาชิกอื่นๆของสโมสรและชุมชนได้
- ❑ To prepare for the year, meet with the outgoing club Rotary Foundation committee to review your club's strategic plan and goals related to the committee.
- ❑ Ensure each incoming committee member can explain the Foundation's structure and activities to other members of the club and community.



ท่านสามารถทำงานเพื่อให้
บรรลุกลยุทธ์และเป้าหมาย
ของสโมสร จะต้องทำอย่างไร?

**How should you work to
achieve Club Strategies
and Goals?**

คณะกรรมการมูลนิธิสโมสร (Club Foundation Committee)

เหรียญกสิสโมสร

ทำงานร่วมกันเพื่อจัดการงบประมาณ
กิจกรรมการหาทุน และเงินทุนของ
คณะกรรมการ

Club Treasurer

Work together to manage club
budget, fundraising activities,
and the committee's funds.

คณะกรรมการโครงการบำเพ็ญประโยชน์

ค้นหาทรัพยากรโครงการและ กำหนดว่า
โครงการในปัจจุบัน หรือในอนาคตสามารถรับ
ทุนสนับสนุนของโรตารีได้หรือไม่

Service projects committee

Find project resources and determine
if any current or future projects can be
funded by Rotary grants.

คณะกรรมการมูลนิธิสโมสร (Club Foundation Committee)

คณะกรรมการสมาชิกภาพ
ติดต่อกับศิษย์เก่าโปรแกรมโรตารีและ
เชิญพวกเขาให้มาบรรยายเกี่ยวกับ
ประสบการณ์ และมีส่วนร่วมในงาน
กิจกรรม ของสโมสร

Membership Committee

Locate Rotary program alumni
and invite them to talk about
their experiences and to
participate in club events.

คณะกรรมการภาพลักษณ์
ส่งเสริมโครงการและงานหาทุน
แก่สื่อและโซเชียลมีเดีย ส่งเสริมสมาชิก
ให้มีส่วนร่วมในกิจกรรมที่สนุกสนานและ
น่าสนใจ

Public Image Committee

Promote projects and fundraisers
to the media and on social media.
Encourage members to
participate in these fun and
engaging activities.

คณะกรรมการมูลนิธิสโมสร (Club Foundation Committee)

**คณะกรรมการบริการระหว่าง
ประเทศของภาค**
รับคำแนะนำในการวางแผน โครงการ
การใช้ทรัพยากรของภาค และการ
ประเมินชุมชน

District International Service Committee

Get advice on planning projects,
using district resources, and
conducting community
assessments.

คณะกรรมการมูลนิธิโรตารีภาค
สามารถช่วยท่านได้ตลอดทั้งปี พบกับ
คณะกรรมการภาคอย่างสม่ำเสมอเพื่อรับ ฟัง
ข่าวสารที่เป็นปัจจุบันเกี่ยวกับงานของมูลนิธิ
แบ่งปันความก้าวหน้าไปสู่เป้าหมายของสโมสรและ
กลยุทธ์

District Rotary Foundation Committee

Being your assistance. Meet with your
district committee regularly to hear
updates about the work of the
Foundation, share your progress toward
your club goals and the strategies.



The things you do for yourself
are gone when you are gone.
The things you do for others
remain your legacy...

The
Rotary
Foundation



November Is Rotary Foundation Month

จะส่งเสริมมูลนิธิโรตารี
ได้อย่างไร?

**How to promote
The Rotary
Foundation?**

พันธกิจของมูลนิธิโรตารี (The Rotary Foundation Mission)

พันธกิจของมูลนิธิโรตารี คือช่วยให้สมาชิกสามารถเพิ่มพูนความเข้าใจระหว่างกันในโลก ไม่ตรีจิตและสันติภาพ ด้วยการปรับปรุงสุขภาพ การจัดการศึกษาที่มีคุณภาพ การปกป้องสิ่งแวดล้อม และการบรรเทาความยากจน

The Rotary Foundation's mission is to help members advance world understanding, goodwill, and peace by improving people's health, providing quality education, protecting the environment, and alleviating poverty.



เป้าหมายทั้งปีของประธานและคณะกรรมการมูลนิธิสโมสร คือ การสร้างความตระหนักของผู้คนที่เกี่ยวข้องกับมูลนิธิ และทำให้สมาชิกมีส่วนเกี่ยวข้องในกิจกรรมของมูลนิธิ โดยจะต้องทำงานกับ:

- ผู้นำสโมสร และ
- คณะกรรมการมูลนิธิโรตารีภาค

เพื่อพัฒนากิจกรรมที่สนุกสนานมีความหมาย และแบ่งปันข้อมูลข่าวสารที่สำคัญ

Raising people's awareness about the Foundation and engaging members in its activities are goals that your committee will pursue throughout the year. . Work to develop fun, meaningful activities and share important information with:

- club leaders and
- District Rotary Foundation Committee

แนวทางในการให้ข้อมูลและความรู้เกี่ยวกับมูลนิธิแก่สมาชิกและชุมชน

Ways to inform and educate your club and community about the Foundation:



ใช้เว็บไซต์ของสโมสรเพื่อแบ่งปันเรื่องราวเกี่ยวกับงานและผลกระทบที่มีนัยสำคัญของมูลนิธิ

Use your club website to share stories about the Foundation's meaningful work and impact.



วางแผนงานกิจกรรมชุมชนเพื่อส่งเสริมและหาทุนสำหรับมูลนิธิ

Plan community events to promote and raise funds for the Foundation.



ยกย่องสมาชิกและผู้อื่นที่มีการบำเพ็ญประโยชน์ดีเด่น หรือบริจาคเงินในจำนวนที่มีนัยสำคัญแก่มูลนิธิ

Recognize members and others for outstanding service or significant financial gifts to the Foundation.



จัดนำเสนอในการประชุมสโมสร

Organize presentations at club meetings

เชิญศิษย์เก่าและอาสาสมัครให้มาบรรยายเกี่ยวกับประโยชน์ของโปรแกรมมูลนิธิ หรือการมีส่วนร่วมในโปรแกรมที่ให้ความช่วยเหลือแก่ผู้อื่น

ขอให้มีช่วงเวลาในการประชุมสโมสรเพื่อยกย่องสมาชิกที่บริจาคเงินให้มูลนิธิ และเพื่อหาหรือว่าสมาชิกจะสามารถสนับสนุนมูลนิธิได้อย่างไร ควรทำอย่างน้อยทุก 3 เดือน ควรจะจัดในเดือน พฤศจิกายนซึ่งเป็นเดือนแห่งมูลนิธิโรตารีด้วย

Invite alumni and volunteers to speak about how a Foundation program has benefited them or about their involvement with a program that helped others.

Ask to have time reserved at club meetings to recognize members who have contributed to the Foundation and to talk about how members can support it. Do this at least every quarter and make sure to do it in November for Rotary Foundation Month.

ส่งเสริมให้สนับสนุนโพลีโอพลัส **Encourage support for PolioPlus**



- สร้างแรงบันดาลใจแก่สมาชิกสโมสรเป็นส่วนหนึ่งในความพยายามของโรตารีที่จะขจัดโพลีโอให้หมดไป
- ส่งเสริมให้มีการบริจาคเพื่อโพลีโอพลัส
- พิจารณาวางแผนการจัดงานที่สนุกสนานทุกปี อาจจะเกี่ยวข้องกับวันโพลีโอล์ก
- Motivate your club members to be part of Rotary effort to eradicate polio.
- Encourage people to donate to PolioPlus.
- Consider planning a fun event each year, perhaps related to World Polio Day.



สร้างความตระหนักเกี่ยวกับทุนสันติภาพโรตารี **Raise awareness about Rotary Peace Fellowships**

ทุนสันติภาพโรตารีเป็นโปรแกรมการศึกษาชั้นเยี่ยมของโรตารี และศูนย์สันติภาพโรตารีเป็นส่วนหนึ่งที่สำคัญ ของพันธกิจของมูลนิธิในการส่งเสริมความเข้าใจระหว่างกันในโลก สโมสรสามารถค้นหาและอุปถัมภ์ผู้สมัครขอรับทุนที่มีคุณสมบัติดี

Rotary Peace Fellowships are Rotary's premier educational program, and the Rotary Peace Centers are an important part of the Foundation's mission to promote world understanding. Club can recruit and sponsor a qualified candidate for a peace fellowship.

หารือเกี่ยวกับโรแทเรียนทุกคน บริจาคทุกปี

Talk about Every Rotarian, Every Year



เป้าหมายพิเศษที่จะส่งเสริมให้โรแทเรียนมีส่วนร่วมอย่าง
กระตือรือร้นและต่อเนื่องในการบริจาคให้มูลนิธิโรตารี ขอให้
สมาชิกทุกคนในสโมสรบริจาคให้แก่กองทุนประจำปีในทุก ๆ ปี

A special goal to encourage Rotarians to be active
and ongoing participation in giving to The Rotary
Foundation. Ask every member of your Rotary club
to contribute to the Annual Fund every year.

ทรัพยากร (Resources):

ทรัพยากรออนไลน์

- ❑ www.rotary.org → My Rotary
- ❑ www.rotarythailand.org -->
ห้องเรียน → คณะกรรมการมูลนิธิโรตารี

Online Resources:

- ❑ www.rotary.org --> My Rotary
- ❑ www.rotarythailand.org
→ learn → Rotary Foundation
Committee



Doing Good in the World Together

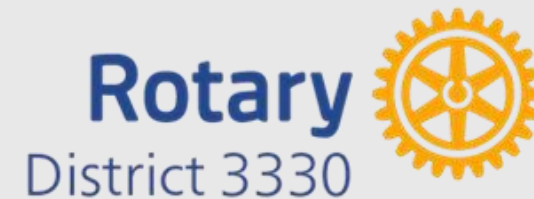
Fundraise for The Rotary Foundation to help bring life-changing projects to every corner of the world.

Q&A

Rotary 
District 3330

**UNITE
FOR
GOOD**

**Thank you
for help changing the world
by your participation
through The Rotary
Foundation**



**UNITE
FOR
GOOD**